



GUIA DOCENT GENERAL D'ASSIGNATURA

Titulació acadèmica		Certificat de l'Escola de Llengües Antigues Llicenciatura / Màster en Teologia				
Assignatura		HEBREU BÍBLIC B2				
Any	2021- 2022	Curs	Llengües	Valor lectiu	5 ECTS	
Període lectiu	anual	Hores setmanals		1	Àrea	Sagrada Escripura
Professor/a	Prof. Bàrbara Virgil			Llengua	Català	

Descripció/Justificació

Aquest curs continua l'aprofundiment en el coneixement de la prosa bíblica des de l'aproximació als relats bíblics.

Requisits i orientacions prèvies

Haver cursat nivell B1 o acreditar estudis previs d'hebreu bíblic

Objectius

- Aprofundir en aspectes de sintaxi de l'hebreu bíblic, especialment en la sintaxi del verb hebreu des de les seves funcions narratives, mitjançant la lectura i anàlisi de textos bíblics.
- Consolidar l'aprenentatge de la gramàtica de l'hebreu bíblic (fonologia, morfologia i sintaxi).
- Ampliar el vocabulari.
- Adquirir competències avançades en la lectura i traducció de textos en prosa de dificultat mitjana.
- Discutir algunes dificultats de crítica textual

Competències

- Comprensió de fonts escrites.
- Adquisició de vocabulari.
- Relació amb les estructures de la pròpia llengua.
- Valoració i crítica de fets culturals i artístics que han configurat de la civilització occidental.
- Conèixer i fer servir correctament la bibliografia de referència.
- Traduir i interpretar textos bíblics en prosa.
- Aplicar els coneixements gramaticals adquirits a l'anàlisi i comprensió de textos.
- Integrar el coneixement de la llengua amb l'interès exegetíc.

Continguts

- 01-Sintaxi de la prosa bíblica (continuació)
 - 02-La narració hebrea. La cadena narrativa i la seva interrupció per expressar una circumstància (anterior o simultània), un contrast, una acció repetida, èmfasi, etc.
 - 03-El discurs.
 - 04-Les transicions temporals.
 - 05-El *casus pendens*
- Lectura de textos:* Jutges 1-4; 6-8; 2 Samuel 5-12

Metodologia d'ensenyament-aprenentatge

Professor/a

Avaluació

Criteris d'avaluació: Professor/a

Tècniques d'avaluació: Professor/a

Bibliografia bàsica

NICCACCI, A., *Sintaxis del hebreu bíblic*, Estella: Verbo Divino 2002.

Eines:

Biblia Hebraica Stuttgartensia (Stuttgart 1967-77).

TARGARONA BORRÁS, J., *Diccionario hebreo-español*, Barcelona: Riopiedras 1995.

ALONSO SCHÖKEL, L., *Diccionario bíblico hebreo-español*, Madrid: Trotta 32008.

KOEHLER, L. – BAUMGARTNER, W. – STAMM, J., *The Hebrew and Aramaic Lexicon of the Old Testament* (= HALOT), 2 vols. Study Edition, Leiden: Brill 2001.

Gramàtiques de consulta:

GESENIUS, W. - KAUTZSCH, E. - COWLEY, A.E., *Gesenius' Hebrew grammar*, Mineola, (N.Y.) : Dover Publications 2006.

JOÜON, P. – MURAOKA, T., *Gramática del hebreu bíblic*, Estella: Verbo divino 2007.

MEYER, R., *Gramática de la lengua hebrea*. Barcelona : Riopiedras 1996.

WALTKE, B. K. – O'CONNOR, M., *An Introduction to Biblical Hebrew Syntax*, Winona Lake (MI): Eisenbrauns 1990.

Estudis sistemàtics de la matèria:

JOOSTEN, J., *The Verbal System of Biblical Hebrew. A New Synthesis Elaborated on the Basis of Classical Prose*, Jerusalem : Simor, 2012.

LONGACRE, R. E. – BOWLING, A. C., *Understanding Biblical Hebrew Verb Forms. Distribution and Function across Genres*, Dallas (TX) : SIL 2015.

NICCACCI, A., *Sintassi del verbo ebraico nella prosa biblica classica*, Milano: Edizioni terra Santa 2020.

NICCACCI, A., *Lettura sintattica della prosa ebraico-bíblica. Principi e applicazioni*, Studium Biblicum Franciscanum, Analecta 31. Jerusalem: Franciscan Printing Press 1991.